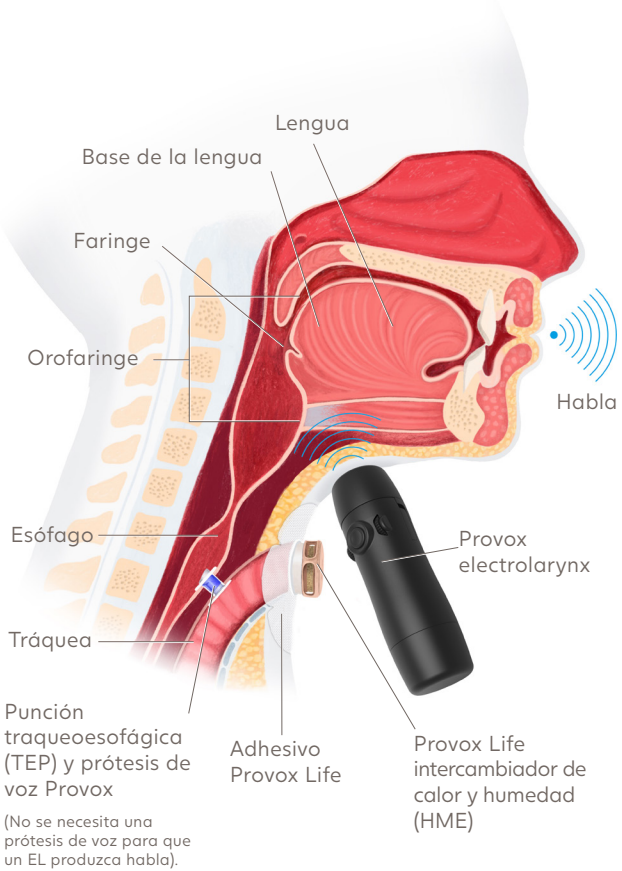
CareTips
Consejos de cuidado

Tema: Guía rápida de inicio de electrolaringe (EL)

Provox Electrolarynx es un dispositivo electrónico que emite sonidos para que usted pueda hablar después de una laringectomía.

¿Por qué necesita la electrolaringe (EL)?

- Método de habla primario: si no tiene una punción traqueoesofágica (TEP) y una prótesis de voz.
- Método de habla temporal: un EL puede ayudarlo a comunicarse mientras se recupera de la operación antes de que pueda usar la prótesis de voz. También se puede usar para que lo escuchen por encima del ruido de una multitud.
- Método de habla de respaldo: para hablar mientras espera que le cambien la prótesis de voz.



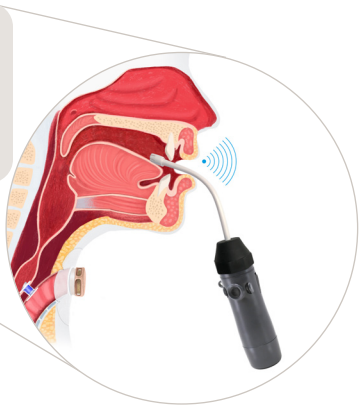
(No se necesita una prótesis de voz para que un EL produzca habla).

¿Cómo funciona un EL?

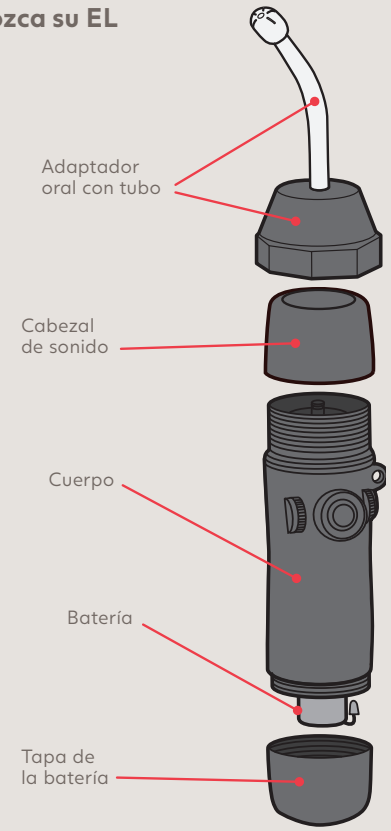
Un EL es un dispositivo mecánico que funciona con baterías y que mueve un cabezal de plástico o metal. Este movimiento genera un sonido o tono que sirve como fuente de sonido externa para reemplazar la vibración de las cuerdas vocales.

1. Cuando se pone el cabezal del EL contra el cuello o la mejilla, el tono se transmite a la orofaringe.
2. El sonido se transforma en un discurso significativo mediante los movimientos de los labios, los dientes, la lengua y la mandíbula.

El tono también puede transmitirse por medio de un adaptador oral a la cavidad oral.



Conozca su EL



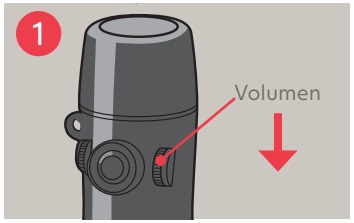
NOTA: Antes de usar cualquier dispositivo electrolaríngeo, lea atentamente las instrucciones de uso del fabricante.

Atos
Breathing–Speaking–Living

CareTips
Consejos de cuidado

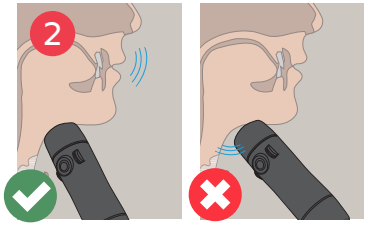
Tema: Guía rápida de inicio de electrolaringe (EL)

CÓMO EMPEZAR: **Colocación del cuello**



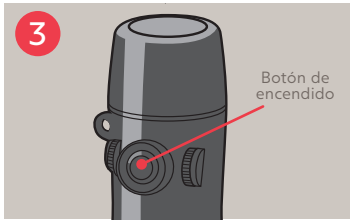
- **BAJE** el volumen a aproximadamente el 50 % del máximo para reducir el exceso de zumbido.

Consejo: Haga ajustes en tiempo real: Mantenga presionado el botón de encendido con el pulgar izquierdo. Escuche el volumen y ajuste según corresponda con el pulgar derecho.



- **PRESIONE** la parte superior del EL con firmeza, pero con suavidad, sobre el área blanda de su cuello, de manera que toda la tapa esté en contacto con el tejido del cuello. Evite los huesos o las zonas duras.

  Cuando lo coloque en el cuello, asegúrese de que la tapa esté completamente sellada contra el tejido del cuello.



- **PRESIONE** el botón de encendido cuando comience a hablar.

Consejo: Suelte el botón de encendido cada 3-5 palabras, o cuando haría una pausa natural, para ayudar a reducir el exceso de zumbido.

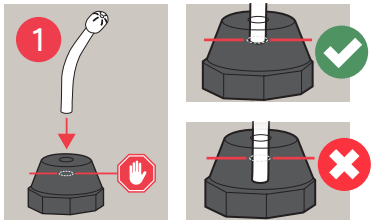
- **BUSQUE** el "punto ideal" en el que obtenga la mejor transmisión de sonido, para que lo puedan escuchar claramente. Siga moviendo el EL alrededor de su cuello o debajo del mentón hasta que lo encuentre.

Consejo: Busque un punto blando en su cuello que permita la mejor transmisión de sonido.

- **MUEVA LOS LABIOS** para decir "Hola, ¿cómo está?". Si usted o su cuidador no entienden lo que dijo, mueva el EL a otro punto blando en el cuello e intente nuevamente.

Consejo: Simplemente diga las palabras. No fuerce la salida del aire de su estoma cuando intente hablar.

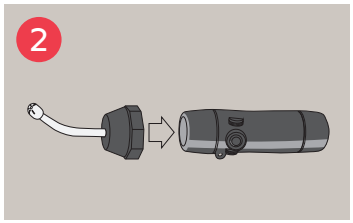
CÓMO EMPEZAR: **Uso intraoral**



- **INTRODUZCA** el tubo oral en la abertura en la parte superior de la tapa del adaptador.

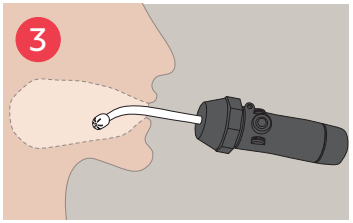
  No introduzca el tubo oral más allá del tope. Asegúrese de que el tubo no sobresalga hacia el área de la tapa.

Consejo: Cuando introduzca el tubo oral, asegúrese de que la parte inferior del tubo NO se extienda A TRAVÉS de la tapa del adaptador oral.



- **PONGA** el adaptador oral sobre el EL de manera que encaje perfectamente.

Consejo: Use las yemas de los dedos para aplicar una ligera presión sobre el adaptador oral mientras lo pone en la tapa del cabezal de sonido. Evite presionar demasiado fuerte o la tapa podría atascarse.



- **PONGA** el tubo oral en la boca. Apunte la punta hacia un área abierta para asegurarse de que tenga espacio para que se transmita el sonido. Asegúrese de que la punta del tubo no toque su lengua, mejilla o saliva.

Consejo: Suelte el botón de encendido cada 3-5 palabras, o cuando haría una pausa natural, para ayudar a reducir el exceso de zumbido.

- **PRESIONE** el botón de encendido cuando comience a hablar. Mantenga el tubo en la boca mientras se expresa con claridad.

Consejo: Cuando use el adaptador oral, no se cubra la boca. Muchos oyentes leen los labios para ayudarse a entender lo que usted dice.

Mira el video "Cómo hablar con una electrolaringe": **www.atosmedical.us/videos/como-hablar-con-una-electrolaringe** o escanee este código QR:

Atos Medical Inc | New Berlin, WI USA | +1 800 217 0025 | info.us@atosmedical.com | www.atosmedical.us

Este texto no reemplaza ni representa el contenido completo de las instrucciones de uso (IFU) ni la información del proveedor que receta para los productos en este texto. Por lo tanto, antes de recetar o de usar cualquiera de los productos en este texto, repase todo el contenido de las IFU correspondientes o la información del proveedor que receta.

© Coloplast A/S 2024 All rights reserved. Atos and the Atos Medical logo are trademarks of Coloplast A/S. | MC3267ES, 031924